

تاریخ امتحان: ۱۴۰۱/۱۰/۰ مدت پاسخگویی: ۶۰ دقیقه ساعت شروع امتحان: تعداد صفحات: تعداد سؤالات:	باسمه تعالی اداره کل آموزش و پرورش استان اصفهان آموزش و پرورش فریدن دبیرستان متوسطه اول: نیکان نیم سال اول ۱۴۰۱-۱۴۰۲	امتحان درس: عربی، زبان قرآن پایه: هفتم نام و نام خانوادگی: کلاس: طراح: حمیدرضا هاشمی
---	--	--

بارم	ردیف
	واژگان (۲ نمره)
۰/۵	اسم هر عکس را در زیرش بنویسید:  
۰/۵	در هر ردیف کلمه ناهمگون را مشخص کنید. (الف) مَكْتَبَةٌ لَوْحَةٌ لَا عِثَّةَ كُرْسِيٌّ نَحْنُ (ب) أَلْتِي أَنْتَنْ هُوَ نَحْنُ
۰/۵	کلمات مترادف و متضاد را بیابید و هر یک را روبروی هم بنویسید. عَدَاوَةُ الْعَاقِلِ خَيْرٌ مِنْ صَدَاقَةِ الْجَاهِلِ - الزَّرَافَةُ وَرَاءَ الشَّجَرَةِ وَالْفِيلُ خَلْفَ الْحَدِيقَةِ (الف) مترادف = # (ب) متضاد
۰/۵	معنای کلمات مشخص شده را بنویسید. (الف) نَحْنُ فِي الْفُنْدُقِ. (ب) صُفُوفُنَا جَمِيلَةٌ.
	ترجمه (۵ نمره)
۰/۵	ترجمه ناقص جمله زیر را کامل کنید. اللُّغَةُ الرَّسْمِيَّةُ فِي إِيرَانَ، فَارَسِيَّةٌ وَالْإِيرَانِ وَقَعَتْ عَلَى الْيَمِينِ لِلْعِرَاقِ: رسمی در ایران، فارسی است و ایران در سمت عراق واقع شده است.
۰/۵	ترجمه درست را علامت بزنید. (الف) عَلَيْكَ بِالصَّبْرِ وَ عَلَيْهِ بِالشُّكْرِ. (۱) تو باید صبر کنی و او باید شکر کند. ☐ کند. ☐ (ب) رَبُّ كَلَامٍ كَالْحُسَامِ: (۱) چه بسا شمشیری که مانند سخن است. ☐ (۲) چه بسا سخنی که مانند شمشیر است. ☐
۴	جملات زیر را به فارسی ترجمه کنید. (الف) عَدَدُ الْآيَاتِ فِي الْقُرْآنِ كَثِيرَةٌ وَ آيَةُ الْكُرْسِيِّ سَيِّدَةُ آيَاتِ الْقُرْآنِ. (ب) أَدَبُ الْمَرْءِ، خَيْرٌ مِنْ دَهْيِهِ - فِي كُتُبِ الْقِصَصِ، عِبْرٌ لِلْأَطْفَالِ (ج) خَمْسَةُ أَشْيَاءَ، حَسَنَةٌ فِي النَّاسِ: الْعِلْمُ وَالْعَدْلُ وَالسَّخَاوَةُ وَالصَّبْرُ وَالْحَيَاءُ.

	(د) رَبِّ كَلَامِ جَوَابُهُ السُّكُوتُ - الْعِلْمُ فِي الصَّغَرِ كَالنَّقْشِ فِي الْحَجَرِ	
	مکالمه (۲ نمره)	
۸	به سوالات زیر پاسخ کوتاه دهید. الف) مَنْ رَبُّ السَّمَاوَاتِ وَ الْأَرْضِ؟ ب) كَيْفَ حَالُكَ؟ ج) مَا اسْمُكَ؟ د) مِنْ أَيْنَ أَنْتَ؟	۱
	صفحه ۱ ادامه در صفحه بعد	
ردیف	بارم	
۹	با توجه به تصاویر به سؤالات خواسته شده (به عربی) پاسخ دهید.  الف) أَيْنَ الرَّجُلُ؟ ب) ما اسم هذا المكان المقدس؟ ج) مَنْ هُوَ؟ د) هَلْ هَذَا مِفْتَاحٌ؟   	۱
	درک و فهم (۱/۵ نمره)	
۱۰	موارد ستون «الف» را به ستون «ب» وصل نمایید. (دو کلمه در ستون ب اضافی هستند). ستون «الف» هو فخرٌ لِلّوَالِدَيْنِ. هذه الجائزةُ للفائزِ لأوّلِ. بلاءُ الانسانِ فيه. ستون «ب» لِسَانِ المداراة حُسْنُ الخُلُقِ الولد الصالح الذَّهِيَّة	۰/۷۵
۱۱	بر اساس واقعیت برای جاهای خالی گزینه درست را علامت بزنید. الف) مَكَانُ السَّفِينَةِ : ب) الْجَدُّ الأبِ و أبو الأم. ج) النَّظَرُ فِي عِبَادَةِ ☐ الشَّارِعُ ☐ أُمُّ ☐ المَصْحَفِ ☐ البَحْرُ ☐ أبو ☐ الذَّهَبِ	۰/۷۵
	قواعد (۵/۴ نمره)	
۱۲	با توجه به جمله زیر موارد خواسته شده را بنویسید. الْبَنَاتُ فِي الْحَدِيقَةِ وَ اَوْلَىكَ الرِّجَالُ وَاقْفَوْنَ هُنَاكَ جمع مذكر سالم : (.....) جمع مؤنث سالم : (.....) جمع مكسر : (.....)	۱/۵

۱	۱- کَمَ یَوْمًا لِلْأَسْبُوعَینِ؟ ۲- أی عددٍ قَبْلَ عَشْرَةٍ؟ ۳- اذکر مِن عَلاماتِ المَرورِ: انتخاب کنید: 1- مَن تِلْکَ البِنْتِ؟ - هِیَ مُعَلِّمَةٌ. - أَنْتَ طَالِبٌ.	۱۳																		
۲	جدول ضمایر منفصل را مانند نمونه کامل کنید. <table><tr><th colspan="3">ضمایر منفصل مخاطب</th><th colspan="3">ضمایر منفصل غایب</th></tr><tr><td>صایرون</td><td>أَنْتَما صایران</td><td>أَنْتَ</td><td>هُم مُسافرون</td><td>هُما</td><td>هُوَ مُسافرٌ.</td></tr><tr><td>صایرات</td><td>أَنْتَما</td><td>أَنْتِ</td><td>هُنَّ</td><td>هُما مُسافرتان</td><td>هِيَ</td></tr></table>	ضمایر منفصل مخاطب			ضمایر منفصل غایب			صایرون	أَنْتَما صایران	أَنْتَ	هُم مُسافرون	هُما	هُوَ مُسافرٌ.	صایرات	أَنْتَما	أَنْتِ	هُنَّ	هُما مُسافرتان	هِيَ	۱۴
ضمایر منفصل مخاطب			ضمایر منفصل غایب																	
صایرون	أَنْتَما صایران	أَنْتَ	هُم مُسافرون	هُما	هُوَ مُسافرٌ.															
صایرات	أَنْتَما	أَنْتِ	هُنَّ	هُما مُسافرتان	هِيَ															
۱۵	وَفَقَکُمُ اللّٰهُ.																			

جمع نمرات به عدد و حروف:

نمره کتبی:

نمره شفاهی:

به نام خدا		پاسخنامه و راهنمای تصحیح عربی هفتم	نوبت اول - دیمه
نام دبیر:		دبیرستان:	تاریخ آزمون: ۱۴۰۰/۱۰/
۱	نام هر تصویر را علامت بزنید. هر مورد ۰/۲۵ به ترتیب از راست: منضدة - طالبة	۰/۵	
۲	در هر ردیف کلمه ناهماهنگ را مشخص کنید. هر مورد ۰/۲۵ الف) بُستان ب) أنا	۰/۵	
۳	از میان جملات زیر کلمات مترادف و متضاد را بیابید و هر یک را روبروی هم بنویسید. هر مورد ۰/۲۵ الف) مترادف وَراءَ = خَلَفَ ب) متضاد عَدَاوَةٌ # صَدَاقَةٌ یا (العَاقِلِ و الجاهِلِ)	۰/۵	
۴	فقط معنای کلمات مشخص شده را بنویسید. هر مورد ۰/۲۵ الف) انار ب) خانواده	۰/۵	
۵	ترجمه ناقص جمله زیر را کامل کنید. هر مورد ۰/۲۵ پسران(فرزندان) - نشسته	۰/۵	
۶	ترجمه درست را انتخاب کنید. هر مورد ۰/۲۵ الف) ۱ ب) ۲	۰/۵	
۷	جملات زیر را به فارسی ترجمه کنید. هر ترجمه کاملاً صحیح ۱ نمره در صورت ترجمه ناقص هر کلمه دارای ارزش معنایی ۰/۲۵ الف) خوش آمدید صبح بخیر ب) ادب مرد بهتر از طلایش است. ج) در کتاب های داستان پندهایی برای کودکان است. د) هتل کجاست؟ سمت چپ	۴	
۸	به سوالات زیر پاسخ کوتاه دهید. هر مورد ۰/۲۵ الف) الله ب) أنا بخیر ج) نام دانش آموز د) نام شهر روستا یا کشور	۱	
۹	با توجه به تصاویر به سوالات خواسته شده پاسخ دهید. هر مورد ۰/۲۵ الف) خمسة ب) جوال (الهاتف الجوال) ج) سائق د) لا	۱	
۱۰	موارد ستون «الف» را به ستون «ب» وصل نمایید. (یک کلمه در ستون ب اضافی است). هر مورد ۰/۲۵		
ستون «الف» قَلِيلُهُ كَثِيرٌ نصفُ الدِّينِ بَلَاءُ الْإِنْسَانِ فِيهِ ستون «ب» لِسَانُ الْإِيمَانِ حُسْنُ الْخُلُقِ الْفَقْرُ			
۱۱	بر اساس واقعیت برای جاهای خالی گزینه درست را علامت بزنید. هر مورد ۰/۲۵ الف) الْبَحْرُ ب) أَبُو ج) الْمُصَحَفِ	۰/۲۵	
۱۲	در جمله زیر موارد خواسته شده را بیابید و در جای مشخص شده بنویسید. هر مورد ۰/۵ جمع مذکر سالم ﴿ (واقفون) ﴾ جمع مونث سالم ﴿ (البنات) ﴾ جمع مکسر ﴿ (الرجال) ﴾	۱/۵	
۱۳	برای هریک از موارد داده شده کلمه درست را علامت بزنید. هر مورد ۰/۲۵ (۱) هاتان (۲) مُجاهدون (۳) هذه (۴) الكرسي	۱	

۲

جدول ضمائر منفصل را مانند نمونه کامل کنید. ۸ مورد و هر مورد ۰/۲۵

۱۴

ضمائر منفصل مخاطب			ضمائر منفصل غایب		
أَنْتُمْ	أَنْتَما	أَنْتَ مَسْرُورٌ	هُم	هُما	هُوَ مَسْرُورٌ
مَسْرُورُونَ	مَسْرُورانِ		مَسْرُورُونَ	مَسْرُورانِ	
أَنْتَنَّ	أَنْتَما	أَنْتِ مَسْرُورَةٌ	هُنَّ	هُما	هِيَ مَسْرُورَةٌ
مَسْرُوراتُ	مَسْرُورتانِ		مَسْرُورات	مَسْرُورتانِ	

بارم بندی عربی هفتم ارائه شده از طرف مولفین کتب عربی دفتر تالیف وزارت آموزش و پرورش

مهارت	واژگان	ترجمه	قواعد و مکالمه	درک و فهم	جمع نمرات کتبی
بارم	۲	۵	۶/۵	۱/۵	۱۵